

教會執事 CHURCH DEACONS

李津、黃蔡香齡、楊吳翠玲、鍾何燕怡、劉松煦

聯絡電話 CONTACT NUMBER

羅耀基牧師 Rev Nathaniel Law 01908 604 613

查經及團契聚會時間

FELLOWSHIP & BIBLE STUDIES THROUGHOUT THE WEEK

粵語查經團契 Cantonese Bible Study Fellowship

每月第二、四週星期二

早上 10:30 – 12:30

每月第二、四週星期五

晚上 7:45 – 9:45

國語查經團契 Mandarin Bible Study Fellowship

每月第一、三週星期五

晚上 7:30 – 10:00

客西馬尼職青團契 Gethsemane Young Adult Fellowship

每月第一、三週星期六

晚上 8:00 – 11:00

愛家小組 Loving Home Fellowship

每月第四週星期五

早上 10:00 – 13:00

『注意：若聚會時間或地點有所更改，將會另行公佈。』

下主日英語崇拜及主日學

NEXT WEEK'S ENGLISH SERVICE & SUNDAY SCHOOL

**Sermon: Dealing with difficulties / Trust in God
(Deuteronomy 31:1-8) / Speaker: Rachel Foster**

Class Love 仁愛班 (Age:4-7 歲): 韓鳳英杰 Jane Han

Class Joy 喜樂班 (Age:8-12 歲): 陳磊 Lei Chen

下主日崇拜

NEXT WEEK'S SUNDAY WORSHIP

證道 Sermon

聖靈的印記 The Seal of Holy Spirit

經文 Scripture

以弗所書 Ephesians 1:13-14

講員 Speaker

羅耀基牧師 Rev Nathaniel Law

傳譯 Interpreter

鄧梁潔貞 Michelle Tang

領會 Worship Leader

羅王華潔師母 Mrs Kit Law

領詩 Song Leader

羅王華潔師母 Mrs Kit Law

司琴 Pianist

齊績 Jessica Qi

司事 Stewards

陳秦麗珍 Helen Chan, 杜鴻輝 Tommy Toh

影音 Audio/Visual

劉松煦 Terry Lau, 劉藹誼 Fiona Lau

茶點 Refreshment

區承基 Shing Kee Au, 區陳美雲 Rhonda Au

新人接待 Welcome Team

羅沈秀顏 Sau Ngan Law, 王濤 Wendy Wang



米頓堅華人基督教會

MILTON KEYNES CHINESE CHRISTIAN CHURCH

Registered Charity Number: 1056899 Website: <http://www.mkccc.org.uk/>

通訊地址: Correspondence Address: PO Box 4018, Milton Keynes MK13 8XN

崇拜地點 Place of Worship: Christ Church, Purbeck, Stantonbury, Milton Keynes MK14 6BN

復活節主日崇拜

EASTER SUNDAY WORSHIP

二零一六年三月二十七日下午二時三十分 27.3.2016 2:30pm

**** 安靜默禱, 預備心靈敬拜 ****

****Silent Prayer Preparing our Hearts for Worship****

1. 宣召	Call to Worship 《詩篇 Psalm 95: 1-2》	眾立
2. 同心禱告	Prayer	眾立
3. 詩歌頌讚	Worship in Hymn	眾立
4. 祈禱代求	Intercession	眾坐
5. 經文誦讀	Responsive Reading 《馬太福音 Matthew 28:1-10》	眾坐
6. 奉獻	Offering	
7. 詩歌	Hymn 《獻上感恩 Give Thanks》	眾坐
8. 聆聽主話	Hearing the Word of God:	眾坐
*讀經	Scripture Reading 《馬可福音 Mark16:1-8》	
*證道	Sermon 《復活的耶穌 The Resurrection of Jesus Christ》	
9. 回應詩歌	Response Hymn	
	《震動天地 Shake the Heaven and Earth》	眾立
10. 聖餐	Holy Communion 《寶貴十架 Precious Cross》	眾坐
* 聖餐襄禮	楊吳翠玲 Sarah Yeung 執事, 李津 Jin Li 執事	
11. 每週恩言	The Weekly Bible Verse 《羅馬書 Romans10:9》	眾立
12. 讚美頌及祝福	Doxology and Benediction	眾立
13. 本月背誦經文	Monthly Recitation 《以弗所書 Ephesians 2:8-10》	眾坐
14. 歡迎及報告	Welcome and Announcement	眾坐
15. 崇拜結束	End of Worship	眾坐

講員 Speaker	羅耀基牧師 Rev Nathaniel Law
傳譯 Interpreter	彭莫冰 Liza Pang
領會 Worship Leader	劉陳燕珠 Sabina Lau
領詩 Song Leader	陳鏡灃 Gary Chan
司琴 Pianist	齊績 Jessica Qi
司事 Stewards	鍾友興 Kelvin Choong, 羅沈秀顏 Sau Ngan Law
影音 Audio/Visual	楊瑞峰 Sunny Yeung, 李柰 Nai Li
茶點 Refreshment	伍君佩 Kitty Ng, 陳鳳珍 Maria Chan
新人接待 Welcome Team	林清秀 Michelle Lim, 韓軼 Ian Han

【存喜樂、敬畏的心敬拜神】

我們的異象 OUR VISION

同心建立神的教會，成為：
見證生命，有使命，有屬靈辨察能力，關顧，警醒的教會
* 今年度主題：活出真福氣 *

家事報告 CHURCH NEWS

1. 教會祈禱會 Church Prayer Meeting

今日崇拜後 4:30pm 有教會祈禱會，請弟兄姊妹預時積極參加，同心為教會事工向神祈求，藉著禱告共同經歷神的大能和旨意。

2. 訓練工作坊 Training Workshop

如果你是主日學的老師，助手，家長或想增進與青少年溝通技巧的弟兄姊妹，歡迎你們來參加兒童青少年部在 4 月 10 日(主日)下午 4:30-5:30 在大堂舉辦的訓練工作坊，由具有豐富青少年工作經驗的 Mr. Dan Harris (Scripture Union) 主講：主題 "如何引領青少年成長" (How to Make our Youths Grow)。詳情請與鍾何燕怡執事聯絡。

3. 喜訊 Congratulations to Kevin & Cannis Xie for Their New Born Baby

感謝神！謝海峰弟兄、謝林舜君姊妹伉儷，於 3 月 25 日喜獲麟兒，母子平安，一切順利。願神繼續保守祝福他們一家。

* 崇拜後禮堂外備有茶點，歡迎新朋友和弟兄姊妹共同分享及溝通 *

Please feel free to stay for sharing and refreshments after worship

祈禱事項 PRAYER ITEMS

1. 為教會今年實行一人領一人信主的行動禱告，求主透過弟兄姊妹的生命見證，吸引未信主的朋友認識基督。
2. 為教會弟兄姊妹禱告，求神藉祂的話語更新弟兄姊妹的心靈，叫他們得著屬靈的餵養而在基督裡更趨成長。
3. 為教會有青少年參加北英倫春令會(YNEEC)禱告，求神保守他們行程平安，在營會也得著靈性生命的更新及造就。

每週恩言 THE WEEKLY BIBLE VERSE

你若口裡認耶穌為主，心裡信神叫他從死裡復活，就必得救。
因為人心裡相信就可以稱義，口裡承認就可以得救。

羅馬書 10:9 (和合本)

If you declare with your mouth, "Jesus is Lord," and believe in your heart that God raised him from the dead, you will be saved.

Romans 10:9 (NIV)

本月背誦經文 MONTHLY RECITATION

你們得救是本乎恩，也因著信。這並不是出於自己，乃是神所賜的；也不是出於行為，免得有人自誇。我們原是他的工作，在基督耶穌裡造成的，為要叫我們行善，就是神所預備叫我們行的。

以弗所書 2: 8-10 (和合本)

For it is by grace you have been saved, through faith - and this is not from yourselves, it is the gift of God - not by works, so that no one can boast.

For we are God's handiwork, created in Christ Jesus to do good works, which God prepared in advance for us to do .

Ephesians 2: 8-10 (NIV)

讚美頌 DOXOLOGY

讚美一神萬福之源，天下生靈都當頌言；天上萬軍也讚主名，同心讚美父、子、聖靈。阿們。

上週奉獻收入摘要

SUMMARY OF LAST WEEK OFFERING RECEIPT

<u>上週奉獻收入</u>	<u>常務費</u>
崇拜奉獻	£227.04
退稅奉獻	£150.00
英語崇拜奉獻	£ 35.74
韓玉芳宣教士中國事工奉獻(代收代支)	<u>£211.65</u>
總數:	<u>£624.43</u>

各人要照著心裡所決定的捐輸，不要為難，不必勉強，因為捐得樂意的人，是神所喜愛的。

(哥林多後書9:7 新譯本)

*** 鼓勵弟兄姊妹十一奉獻並參加退稅禮金 ***

(您的每 £1 退稅禮金奉獻教會可向稅務局申請 25p 退稅，如參加退稅禮金奉獻，請向財務部查詢。)